

# Thanksgiving Around the World

## Thanksgiving („Danksagung“) auf der ganzen Welt



Most cultures and religions put importance on giving thanks to the Creator.

In den meisten Kulturen und Religionen ist es wichtig, dem Schöpfer zu danken.

The Native Americans had special thanksgiving ceremonies for the green corn harvest, for the arrival of certain fish species and whales, for the first snow, and for the arrival of their new year.

*Die Ureinwohner Amerikas hatten spezielle Dankeszeremonien für die Ernte des grünen Getreides, für die Ankunft bestimmter Fischarten und Wale, für den ersten Schnee und für den Beginn des neuen Jahres.*



Germany has a similar festival called *Erntedankfest* to thank God for a good harvest.

*In Deutschland gibt es ein Fest, das Erntedankfest, um Gott für eine gute Ernte zu danken.*



Japan has *Kinrō Kansha no Hi*, a day to commemorate labor and production and also for citizens to express gratitude to one another.

*In Japan gibt es den Kinrō Kansha no Hi, einen Tag, an dem der Arbeit und der Produktion gedacht wird und an dem die Menschen einander ihre Dankbarkeit zeigen.*

Thanksgiving is also a holiday in Liberia.

*Thanksgiving ist auch ein Feiertag in Liberia.*





In 1620, after an extremely difficult voyage, the 102 passengers on the Mayflower arrived in the United States. Due to a delayed departure, they arrived in winter and were dangerously low on provisions. Approximately half of the passengers and crew died in the first year from sickness and malnutrition.

Im Jahr 1620 kamen die 102 Passagiere der Mayflower nach einer sehr beschwerlichen Reise in den Vereinigten Staaten. Durch die verspätete Abfahrt kamen sie im Winter an und hatten kaum noch Vorräte. Etwa die Hälfte der Passagiere und der Besatzung starb im ersten Jahr an Krankheiten und Unterernährung.

The next year, thanks to help from the local Native Americans, the Wampanoags, they learned how to plant crops using fish as fertilizer and the colony achieved food security. They were so thankful they decided to hold a celebratory feast to show their gratitude to God for their survival. The Wampanoags joined in the festivities and, in the years that followed, they continued the practice.

Dank der Hilfe der amerikanischen Ureinwohner, der Wampanoag, lernten sie im ersten Jahr, wie man mit Fischen als Dünger Landwirtschaft betreibt, und die Kolonie erreichte Ernährungssicherheit. Sie waren so dankbar, dass sie beschlossen, ein Fest zu feiern, um Gott für ihr Überleben zu danken. Die Wampanoag schlossen sich dem Fest an. In den folgenden Jahren setzten sie diesen Brauch fort.



Both Americans and Canadians trace their Thanksgiving to this festival. In Canada, Thanksgiving is celebrated on the second Monday in October. It is a holiday in most provinces, making it one of the most popular long weekends of the year.

Sowohl die Amerikaner als auch die Kanadier führen ihr heutiges Thanksgiving auf dieses Fest zurück. In Kanada wird das Fest am zweiten Montag im Oktober gefeiert. Dort ist Thanksgiving in den meisten Provinzen ein Feiertag, so dass er eines der beliebten langen Wochenenden im Jahr bildet.



Someday, we will enjoy a fantastic feast called the Marriage Supper of the Lamb with Jesus and people of all races and cultures. A big part of the gratitude we will feel is when we realize how big His love for us is. It is with that end in mind and the joy of the journey in getting there that I give thanks.

*Eines Tages werden wir mit Jesus und Menschen aller Rassen und Kulturen ein fantastisches Festmahl genießen, das „Hochzeitsmahl des Lammes“. Am dankbarsten werden wir wohl sein, wenn wir erkennen, wie groß seine Liebe zu uns ist. Mit diesem Ziel vor Augen und der Freude über den Weg dorthin danke ich ihm.*





[www.freekidstories.org](http://www.freekidstories.org)

Image credits (Images that are not in public domain are all used under Creative Commons license):

Page 1: AI-generated; in public domain

Page 2: [Wikimedia Commons](#)

Page 3: [Wikimedia Commons](#)

Page 4: [Denise Miller via Flickr](#)

Page 5: public domain

Page 6: Public domain

Page 7: [Lojjic via Flickr](#).

Page 8: © TFI. Used by permission.

Page 9: Freepik

Text courtesy of Activated magazine and Wikipedia.

